



Bruxelles, le 28.5.2014
COM(2014) 319 final

ANNEXES 1 to 7

ANNEXES

à la

proposition de

RÈGLEMENT DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL

**visant à éviter le détournement vers des pays de l'Union européenne de certains
médicaments essentiels (texte codifié)**

ANNEXE I

LISTE DES PRODUITS FAISANT L'OBJET DE PRIX DIFFÉRENCIÉS

↓ 1662/2005 Art. 1 et annexe
(adapté)

Produit	Fabricant/exportateur	Pays de destination	Caractéristiques	Date de l'agrément	Code NC/TARIC ¹
TRIZIVIR 750 mg × 60	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Afghanistan ☒ Afrique du Sud ☒ Angola Arménie Azerbaïdjan Bangladesh Bénin Bhoutan	Conditionnement spécifique — texte trilingue	19.4.2004	30049019
EPIVIR 150 mg × 60	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Botswana Burkina Faso Burundi Cambodge Cameroun Cap-Vert Comores	Conditionnement spécifique — texte trilingue — tablettes rouges		30049019
RETROVIR 250 mg × 40	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Congo ☒ Corée du Nord ☒ Côte d'Ivoire Djibouti Érythrée Éthiopie Gambie	Conditionnement exportation (bleu) non utilisé dans l'UE Conditionnement «hôpitaux français» (marchés francophones)	19.4.2004	30049019
RETROVIR 300 mg × 60	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Ghana Guinée Guinée-Bissau Guinée équatoriale Haïti Honduras Îles Salomon	Conditionnement exportation (bleu) non utilisé dans l'UE Conditionnement «hôpitaux français» (marchés francophones)	19.4.2004	30049019

¹ Seulement si applicable.

RETROVIR 100 mg × 100	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Inde Indonésie Kenya Kiribati <input checked="" type="checkbox"/> Kirghizstan <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> Laos <input checked="" type="checkbox"/> Lesotho Liberia Madagascar Malawi Maldives Mali Mauritanie Moldavie Mongolie	Conditionnement exportation (bleu) non utilisé dans l'UE Conditionnement «hôpitaux français» (marchés francophones)	19.4.2004	30049019
COMBIVIR 300/150 mg × 60	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Mozambique Myanmar/Birmanie Namibie Népal Nicaragua Niger Nigeria Ouganda Pakistan République centrafricaine République <input checked="" type="checkbox"/> démocratique <input checked="" type="checkbox"/> du Congo Rwanda Samoa São Tomé e Príncipe	Conditionnement spécifique — texte trilingue Bouteille (plutôt que blister) Tablettes rouges gaufrees «A22»		30049019
SOLUTION ORALE EPIVIR 10 mg/ml 240 ml	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni		Conditionnement spécifique — texte trilingue	19.4.2004	30049019
ZIAGEN 300 mg × 60	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni		Conditionnement exportation — non utilisé dans l'UE Conditionnement «hôpitaux français» (marchés francophones)	20.9.2004	30049019
SOLUTION ORALE RETROVIR 10 mg/ml 200 ml	GLAXO SMITH KLINE GSK House 980 Great West Road BRENTFORD, MIDDX TW8 9GS Royaume-Uni	Sénégal Sierra Leone Somalie Soudan Swaziland Tadjikistan TanzanieTchad Timor-Oriental Togo	Conditionnement spécifique — texte trilingue	20.9.2004	30049019

		Tuvalu Vanuatu Yémen Zambie Zimbabwe			
--	--	--	--	--	--

ANNEXE II
PAYS DE DESTINATION

Afghanistan
Afrique du Sud
Angola
Arménie
Azerbaïdjan
Bangladesh
Bénin
Bhoutan
Botswana
Burkina Faso
Burundi
Cambodge
Cameroun
Cap-Vert
Chine
Comores
Congo
☒ Corée du Nord ☒
Côte d'Ivoire
Djibouti
Érythrée
Éthiopie
Gambie
Ghana
Guinée
Guinée-Bissau
Guinée équatoriale
Haïti
Honduras
Îles Salomon
Inde

Indonésie
Kenya
Kiribati
✘ Kirghizstan ✘
✘ Laos ✘
Lesotho
Liberia
Madagascar
Malawi
Maldives
Mali
Mauritanie
Moldavie
Mongolie
Mozambique
Myanmar/Birmanie
Namibie
Népal
Nicaragua
Niger
Nigeria
Ouganda
Pakistan
République centrafricaine
République démocratique ✘ du Congo ✘
Rwanda
Samoa
São Tomé e Príncipe
Sénégal
Sierra Leone
Somalie
Soudan
Swaziland
Tadjikistan
Tanzanie Tchad

Timor-oriental

Togo

Turkménistan

Tuvalu

Vanuatu

Viêt Nam

Yémen

Zambie

Zimbabwe

ANNEXE III

POURCENTAGES VISÉS À L'ARTICLE 3

Pourcentage visé à l'article 3, point a): 25 %.

Pourcentage visé à l'article 3, point b): 15 %.

ANNEXE IV

MALADIES CONCERNÉES

VIH/sida, paludisme, tuberculose et maladies opportunistes associées.

ANNEXE V

LOGO



Le bâton ailé d'Esculape autour duquel s'enroule un serpent, au centre d'un cercle formé de douze étoiles.





ANNEXE VI

Règlement abrogé avec liste de ses modifications successives

Règlement (CE) n° 953/2003
(JO L 135 du 3.6.2003, p. 5)

Règlement (CE) n° 1876/2004 de la Commission
(JO L 326 du 29.10.2004, p. 22)

Règlement (CE) n° 1662/2005 de la Commission
(JO L 267 du 12.10.2005, p. 19)

Règlement (UE) n° 38/2014 du Parlement européen et du Conseil
(JO L 18 du 21.1.2014, p. 52)

Uniquement le point 3 de
l'annexe

ANNEX VII

TABLEAU DE CORRESPONDANCE

Règlement (CE) n° 953/2003	Présent règlement
Articles 1, 2 and 3	Articles 1, 2 et 3
Article 4, paragraphe 1	Article 4, paragraphe 1
Article 4, paragraphe 2, mots introductifs	Article 4, paragraphe 2, mots introductifs
Article 4, paragraphe 2, point i)	Article 4, paragraphe 2, point a)
Article 4, paragraphe 2, point ii)	Article 4, paragraphe 2, point b)
Article 4, paragraphe 2, point iii)	Article 4, paragraphe 2, point c)
Article 4, paragraphe 2, point iv)	Article 4, paragraphe 2, point d)
Article 4, paragraphe 2, point v)	Article 4, paragraphe 2, point e)
Article 4, paragraphe 4	Article 4, paragraphe 3
Article 4, paragraphe 5	Article 4, paragraphe 4
Article 4, paragraphe 6	Article 4, paragraphe 5
Article 4, paragraphe 7	Article 4, paragraphe 6
Article 4, paragraphe 8	Article 4, paragraphe 7
Article 4, paragraphe 9	Article 4, paragraphe 8
Article 5	Article 5
Article 5bis	Article 6
Article 6	Article 7
Article 7	Article 8
Article 8	Article 9
Article 9	Article 10
Article 10	Article 11
Article 11	Article 12
Article 12	Article 13
-	Article 14
Article 13	Article 15

Annexes I à V

-

-

Annexes I à V

Annexe VI

Annexe VII
